



ROMÂNIA
JUDEȚUL ARAD
MUNICIPIUL ARAD
CONSILIUL LOCAL

HOTĂRÂREA nr.202

din 22 iunie 2016

privind aprobarea Bugetului de Venituri și Cheltuieli
al SC Târguri Oboare și Piețe SA Arad, pentru anul 2016

Consiliul Local al Municipiului Arad,

Având în vedere:

- inițiativa Primarului Municipiului Arad, exprimată în Expunerea de motive nr. 40238/10.06.2016;
- raportul Direcției Comunicare, Serviciului societăți comerciale monitorizarea serviciilor de utilități publice, înregistrat sub nr. 40239/10.06.2016;
- rapoartele comisiilor de specialitate ale Consiliului Local al Municipiului Arad
- prevederile art. 6 din Ordonanța Guvernului nr. 26/2013, privind întărirea disciplinei financiare la nivelul unor operatori economici la care statul sau unitățile administrativ-teritoriale sunt acționari unici sau dețin direct ori indirect o participație majoritară, aprobată prin Legea nr. 47/2014, cu modificările și completările ulterioare;
- prevederile Ordonanței Guvernului nr. 11/2016, pentru modificarea și completarea Ordonanței Guvernului nr. 26/2013, privind întărirea disciplinei financiare la nivelul unor operatori economici la care statul sau unitățile administrativ-teritoriale sunt acționari unici sau dețin direct ori indirect o participație majoritară;
- prevederile art. 1 din Ordinul Ministrului Finanțelor Publice nr. 20/2016, privind aprobarea formatului și structurii bugetului de venituri și cheltuieli, precum și a anexelor de fundamentare a acestuia, cu modificările și completările ulterioare;
- prevederile art. 54 din Legea nr. 339/2015, Legea bugetului de stat pe anul 2016;
- proiectul Bugetului de Venituri și Cheltuieli pentru anul 2016, al SC TOP SA Arad, înregistrat la Primăria Municipiului Arad sub nr. 37579/31.05.2016.
- adoptareahotărârii cu 12 voturi pentru și 5 abțineri (17 prezenți din totalul de 22).

În temeiul art. 36 alin. (1), alin. (2) lit. a), d), alin. (3) lit. c), alin. (6) lit. a), pct. 14, alin. (9), art. 45 alin. (2), art. 115 alin. (1) lit. b) din Legea nr. 215/2001 privind administrația publică locală, republicată, cu modificările și completările ulterioare,

HOTĂRĂȘTE

Art.1. Se aprobă Bugetul de Venituri și Cheltuieli pentru anul 2016 al S.C. Târguri Oboare și Piețe S.A. Arad, conform anexei, care face parte integrantă din prezentat hotărâre.

Art.2. Se mandatează reprezentanții Consiliului Local al Municipiului Arad în Adunarea Generală a Acționarilor de la SC Târguri Oboare și Piețe S.A. Arad, să susțină și să aprobe în Adunarea Generală, bugetul de venituri și cheltuieli aprobat prin prezenta hotărâre.

Art.3. Conducerea S.C. Târguri Oboare și Piete S.A. Arad va executa Bugetul de Venituri și Cheltuieli pentru anul 2016 aprobat, cu respectarea strictă a prevederilor Ordonanței

de Urgență nr. 26/2012 privind unele măsuri de reducere a cheltuielilor publice și întărirea disciplinei financiare și de modificare și completare a unor acte normative.

PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ
Ovidiu MOȘNEAG

Contrasemnează
S E C R E T A R
Lilioara STEPANESCU

Red./Dact. IF./IF. Verif. C.M.
1 ex. Serviciul societăți comerciale monitorizarea serviciilor de utilități publice
1 ex. Instituția Prefectului - Județul Arad
1 ex. Dosar ședință CLMA 22.06.2016

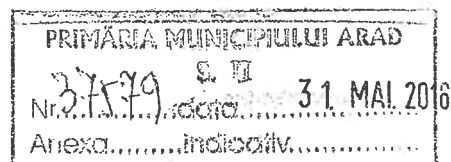
Cod PMA -S1-02



S.C. TIRGURI OBOARE SI PIETE S.A. ARAD

ARAD, P-ța Mihai Viteazul, Nr.13,
Tel: 0257 250056, 0257 250016, Fax: 0257 252403 ,www.top-arad.ghidularadean.ro
OFICIUL REGISTRULUI COMERTULUI J02/37/1996
CIF: RO 8145406
CONT: RO 69 BUCU575004242511RO01 –ALPHA BANK ARAD

Nr. 1043/ 31. MAI. 2016



Către,

**PRIMARIA MUNICIPIULUI ARAD
CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI ARAD**

Subscrisa SC "TÂRGURI,OBOARE,PIEȚE" SA ARAD, cu sediul în Arad,
P-ța M. Viteazul nr.13, înregistrată la O.R.C. sub nr. J 02/37/96 , CUI -RO
8145406 cont: RO 69 BUCU575004242511RO01 – ALPHA BANK ARAD,
reprezentată prin director general ing.Nistor Stelian, alăturat vă înaintăm
Proiectul BVC pe anul 2016 cu anexele aferente.

**DIRECTOR GENERAL,
Ing. Nistor Stelian**



**CONTABIL SEF,
Ec. Chis Emanuela**



TOP ARAD

S.C. TÂRGURI OBOARE PIETE S.A.ARAD

ARAD, P-ța Mihai Viteazul,

Nr.13, Tel: 0257 250056, 0257 250016, Fax: 0257 252403 ,www.top-arad.ghidularadean.ro

OFICIUL REGISTRULUI COMERȚULUI J02/37/1996

CIF: RO 8145406

CONT: RO 69 BUCU575004242511RO01 –ALPHA BANK ARAD

Nr. 1068/3 1. MAI. 2016

NOTA DE FUNDAMENTARE
in vederea aprobarii
Bugetului de Venituri si Cheltuieli pentru anul 2016

Fundamentarea in vederea sustinerii Bugetul de Venituri si cheltuieli pentru anul 2016 a avut in vedere functiile pe care acest instrument trebuie sa le indeplineasca si anume: functia de previziune, functia de control a executiei financiare si functia de asigurare a echilibrului financiar al societatii.

Bugetul de venituri si cheltuieli pentru anul 2016 a fost conceput ca un element de legatura intre realizatul pe anul 2015 si bugetul previzionat pentru anii 2016 , 2017 si 2018, respectand structura si conceptul unui buget multianual . Din acest motiv bugetul de venituri si cheltuieli pe anul 2016 a fost intocmit cu o deosebita rigurozitate in incercarea ca pe bazele lui sa se stabileasca premisele unui echilibru financiar sanatos in anii 2016, 2017 si 2018 .

Bugetul de Venituri si Cheltuieli pentru anul 2016 a fost intocmit in ideea unei administrari cat mai eficiente a resurselor de care dispune SC Targuri Oboare Piete S.A.

In elaborarea bugetului de venituri si cheltuieli al anului 2016 s-a tinut cont de prevederile urmatoarelor reglementari legislative:

- Legea contabilitatii nr.82/1991, republicata, cu completarile si modificarile ulterioare;
- Legea nr.31/1990 privind societatile cu completarile si modificarile ulterioare;
- Legea nr.571/2003 privind Codul Fiscal, cu completarile si modificarile ulterioare;
- Ordinul Ministerului Finantelor Publice nr.20/2016 privind aprobarea formatului și structurii bugetului de venituri și cheltuieli, precum și a anexelor de fundamentare a acestuia,

- Ordonata de Urgenta nr. 109 din 30 noiembrie 2011 privind guvernanta corporativa a intreprinderilor publice modificata si completata prin O.U.G nr.51/2013
- Ordonanta 26/2013 privind intarirea disciplinei financiare la nivelul unor operatori economici la care statul sau unitatile administrative-teritoriale sunt actionari unici sau majoritari sau detin direct ori indirect o participatie majoritara.
- Ordinul Ministerului Finantelor Publice nr.1802/2014 pentru aprobarea Reglementarilor contabile privind situatiile financiare anuale individuale si situatiile financiare anuale consolidate.
- Contractul colectiv de munca la nivel de societate pentru anul 2016.

Fundamentarea structurii veniturilor si cheltuielilor s-a realizat astfel :

1. Veniturile totale estimate a fi realizate in anul 2016 , sunt in valoare de 5.480 mii lei, mai mari decat veniturile totale realizate in anul 2015, reprezentand o crestere de 0,50 %, din care :

- ✓ Cifra de afaceri – pentru anul 2016 societatea noastra isi propune realizarea unei cifre de afaceri in valoare de 5.400 mii lei, la nivelul prognozat pentru anul 2015.
- ✓ Venituri financiare preliminate pentru anul 2016 sunt in valoare de 50 mii lei si reprezinta :
 - Venituri din dobanzi pentru depozitele constituite in anul 2015 cu scadenta in anul 2016
 - Venituri din diferente de curs valutar aferente contractului de concesiune

2. Cheltuielile totale in valoare de 5.269,10 mii lei au fost estimate in conditii de maxima eficienta si sunt in directa corelatie cu nivelul veniturilor totale pentru anul 2016.

Principalele categorii de cheltuieli sunt :

- ✓ Cheltuieli cu bunuri si servicii – sunt estimate in cuantum de 1.742,44 mii lei si s-au stabilit tinand cont de programul de reparatii si intretinere la nivel de societate si luand in calcul cresterea preturilor la utilitati .
- ✓ Cheltuielile cu alte servicii executate de terti – sunt estimate in cuantum de 1.182,44 mii lei si s-au stabilit in conformitate cu

planul anual de achizitii vizand contractele de servicii incheiate cu diversi furnizori.

- ✓ Cheltuielile cu impozite si taxe – sunt estimate in cuantum de 230 mii lei , in crestere usoara fata de 2015 , crestere care se datoreaza punerii in functie a unor obiective de investitii realizate in cursul anului 2015 cat si a modificarilor de impozitare impuse de actualul cod fiscal.
- ✓ Fundamentarea fondului de salarii s-a facut tinand seama de urmatoarele aspecte :
 - Prevederile contractului colectiv de munca valabil in SC TOP SA- drepturi salariale
 - Numarul mediu de salariati aflat in activitate - 50 de persoane

In aceste conditii , castigul mediu lunar pe salariat prevazut pentru anul 2016 este de 2.982,78 lei fata de 3.044,12 lei in crestere cu 2,06%.Mentionam ca aceasta crestere se datoreaza cresteri sporului de vechime la unii salariati. Deasemenea avem salariati care vor iesi la pensie (anticipat sau limita de varsta), de aici rezulta acordarea unor ajutoare de pensionare echivalent a doua salarii medii pe unitate.

Alte cheltuieli cu personalul, in valoare de 133,14 mii lei , din care :

- Cheltuieli sociale, reprezentand 5% din fondul de salarii, conform cu art.21 din Legea nr.571/2013 , in valoare de 20 mii lei
- Cheltuieli cu tichetele de masa , in valoare de 113,14 mii lei acordate in conformitate cu Legea nr.142/ 1998

Cheltuielile aferente contractului de mandat si a altor organe de conducere si control, comisii si comitete :

- Pentru anul 2016 pentru directorul general a fost prevazuta suma de 93,89 mii lei , in conformitate cu prevederile Ordonantei 109 / 2011 privind guvernanta corporatista
- Pentru membrii Consiliului de Administratie a fost prevazuta suma de 168,91 mii lei , in conformitate cu prevederile Ordonantei 109 / 2011 privind guvernanta corporatista.Pentru membrii Consiliului de Administratie indemnizatia lunara s-a calculat 20% din salariul directorului general, adica 20% din 7.824 lei , reprezentand 1.565 lei/ persoana / luna, astfel ajungand la o valoare anuala de 169.998 lei (9 membrii * 12 luni *1.565 lei).
- Pentru membrii comisiei de cenzori a fost prevazuta suma de 56,31 mii lei

- ✓ Alte cheltuieli de exploatare – in quantum de 666,48 mii lei sunt constituite din cheltuielile cu amortizarea imobilizarilor corporale si necorporale . Valoarea cheltuielilor cu amortizarea a scazut cu 0,84 % datorita amortizarii integrale a unor mijloace fixe..
- ✓ Cheltuielile financiare – au fost stabilite in quantum de 4 mii lei si se compun din cheltuieli din diferente de curs valutar aferente contractului de concesiune.

Societatea noastra isi propune pentru anul 2016 realizarea unui profit brut de 210,90 mii lei.

In ceea ce priveste lista de investitii , societatea noastra isi propune realizarea urmatoarelor obiective de investitii :

- Instalatie climatizare/ventilatie Hala Piata Fortuna – 130.000 lei
- Module acoperire mese Piata Obor – 130.000 lei
- Lucrari de betonare drum acces Piata Obor – 50.000 lei
- Sistem ventilatie Hala Flori Piata Mihai Viteazul – 40.000 lei
- Autoutilitara marca Logan (5 locuri)+ remorca – 50.000 lei
- Mese fibra sticla Piata Miorita – 130.000 lei
- Lucrari de reparatii la platoul din Piata Catedralei – 50.000 lei
- Lucrari de reparatii acoperis Hala agroalimentara Piata Aurel Vlaicu – 80.000 lei
- Sistem supraveghere Piata Obor – 50.000 lei
- Inchidere sector III si modificare acoperisuri Piata Mihai Viteazul – 159.000 lei

Fata de cele prezentate, va rugam sa analizati si sa avizati proiectul Bugetului de Venituri si Cheltuieli al SC Targuri Oboare Piete SA pentru anul 2016.

Director general ,
Ing.Nistor Stelian



Contabil sef ,
ec.Chis Emanuela

RAPORTUL

S.C. TÎRGURI, OBOARE ȘI PIETE S.A.	
ARAD	
Nr. 1069	Data 31. MAI. 2016

Comisiei de cenzori privind verificarea proiectului de BVC pe anul 2016 la SC Targuri Oboare Piete SA Arad

Subsemnatii Catana Gheorghe Adrian, Petrean Flavia si Dragan Radu , cenzori la SC TOP SA , am procedat la verificarea proiectului de BVC al SC TOP SA pentru anul 2016.

Elaborarea BVC pe anul 2016 s-a facut in conformitate cu metodologia Ministerului Economiei si Finantelor , cu respectarea Reglementarilor contabile armonizate cu Directiva IV a Comunitatilor Economice Europene si cu Standardele Internationale de Contabilitate ,cu respectarea prevederilor Ordinul 20 / 2016 privind aprobarea formatului și structurii bugetului de venituri și cheltuiel întocmit de către unii operatori economici, precum și a anexelor de fundamentare a acestuia, Ordonata de Urgenta nr. 109 din 30 noiembrie 2011 privind guvernanta corporativa a intreprinderilor publice si cu Ordonanta 26/2013 privind intarirea disciplinei financiare la nivelul unor operatori economici la care statul sau unitatile administrative-teritoriale sunt actionari unici sau majoritari sau detin direct ori indirect o participatie majoritara.

In ce priveste veniturile s-a estimat un total de 5.430 mii lei fata de 5.458,62 mii lei realizati in anul 2015 , deci cu 1,44% mai putin.

Veniturile din activitatea de baza s-au estimat la valoarea de 5.480 mii lei , fata de 5.452,57 mii lei realizati in anul 2015.

Veniturile financiare s-au estimat la valoarea de 50 mii lei fata de 61,82 mii lei realizati in anul 2015.

Fundamentarea veniturilor din exploatare s-a facut prin extrapolare luandu-se ca baza anul 2015, iar pentru veniturile financiare s-a prevazut o crestere cu 0,73% datorita utilizarii disponibilitatilor din depozite la realizarea obiectivelor de investitii propuse si a scaderii dobanzilor practicate de catre bancii.

In ceea ce priveste costurile s-a estimat un total de 5.269,10 mii lei fata de 5.250,39 mii lei realizati in anul 2015.

In ce priveste cheltuielile cu bunuri si servicii s-au prognozat pentru anul 2016 la valoarea de 1.742,44 mii lei in crestere cu 0,28 % fata de 2015 , adica 1.737,57 mii lei.

In ce priveste cheltuielile cu personalul s-au prognozat pentru anul 2016 la valoare de 2.626,18 mii lei , cu 2,16% mai mult decat realizatul lui 2015 , adica 2.570,62 mii lei .

Cheltuielile materiale, cheltuielile cu utilitatile, cheltuielile cu lucrari si servicii executate de terti si alte cheltuieli s-au estimat tinand cont de programul de achizitii pe anul 2016.

Cheltuielile cu impozitele si taxele s-au determinat avand in vedere prevederile Legii 571/2003 privind Codul fiscal cu completarile si modificarile ulterioare si a hotararilor Consiliului Local al Municipiului Arad.

Profitul brut prognozat pentru anul 2016 este de 177,16 mii lei .

In ce priveste investitiile , proiectul de buget estimeaza realizarea de investitii din surse proprii in suma de 869 mii lei

Numarul de personal s-a estimat la 50 angajati, ramanand neschimbat fata de 2015.

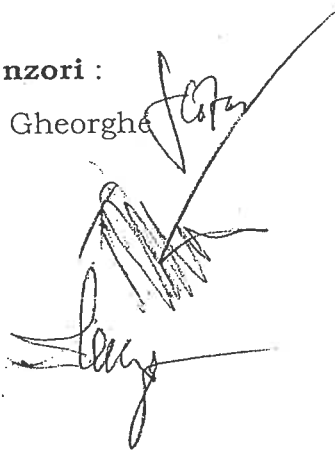
Avand in vedere cele aratate mai sus , propunem avizarea BVC pe anul 2016.

Comisia de cenzori :

Catana Adrian Gheorghe

Petrean Flavia

Dragan Radu





TOP ARAD

S.C. TÂRGURI OBOARE PIETE S.A.ARAD

ARAD, P-ța Mihai Viteazul,

Nr.13, Tel: 0257 250056, 0257 250016, Fax: 0257 252403 ,www.top-arad.ghidularadean.ro

OFICIUL REGISTRULUI COMERȚULUI J02/37/1996

CIF: RO 8145406

CONT: RO 69 BUCU575004242511RO01 -ALPHA BANK ARAD

Nr. 1070 / 31. MAI. 2016

Raport control financiar de gestiune a Bugetului de venituri si cheltuieli pentru anul 2016 la SC TOP SA Arad

Subsemnata ec.Chis Emanuela in calitate de responsabil cu controlul financiar de gestiune la SC TOP SA, numita in baza Deciziei nr.21/29.04.2014,tinand cont de prevederile Hotararii 1151/2012 am procedat la verificarea modului de intocmire si fundamentare a Bugetului de Venituri si Cheltuieli pentru anul 2016 al SC TOP SA si a modului de respectare a prevederilor :

- Legea contabilitatii nr.82/1991, republicata, cu completarile si modificarile ulterioare;
- Legea nr.31/1990 privind societatile cu completarile si modificarile ulterioare;
- Legea nr.571/2003 privind Codul Fiscal, cu completarile si modificarile ulterioare;
- Ordinul Ministerului Finantelor Publice nr.20/2016 privind aprobarea formatului și structurii bugetului de venituri și cheltuieli, precum și a anexelor de fundamentare a acestuia,
- Ordonata de Urgenta nr. 109 din 30 noiembrie 2011 privind guvernanta corporativa a intreprinderilor publice modificata si completata prin O.U.G nr.51/2013
- Ordonanta 26/2013 privind intarirea disciplinei financiare la nivelul unor operatori economici la care statul sau unitatile administrative-teritoriale sunt actionari unici sau majoritari sau detin direct ori indirect o participatie majoritara.
- Ordinul Ministerului Finantelor Publice nr.1802/2014 pentru aprobarea Reglementarilor contabile privind situatiile financiare anuale individuale si situatiile financiare anuale consolidate.
- Contractul colectiv de munca la nivel de societate pentru anul 2016;
- Legea nr.31/1990 privind societatile cu completarile si modificarile ulterioare;

Astfel Bugetul de Venituri si Cheltuieli pentru anul 2016 al SC TOP SA respecta legislatia in vigoare aplicabila SC TOP SA.

Ec.Chis Emanuela



S.C. TÎRGURI, OBOARE ŞI PIETE S.A.
 ARAD 31. MAI. 2016
 Nr. 104 Date

BUGETUL DE VENITURI ŞI CHELTUIELI
 pe anul 2016

		INDICATORI		Nr. rd.	Realizat/ Preliminat an precedent	Propuneri an curent	%	Estimări an	Estimări an	%	
0	1	2		3	4	5	6=5/4	7	8	9 = 7/5	10 = 8/7
I. VENITURI TOTALE (Rd. 1 = Rd. 2 + Rd. 3 + Rd. 4)				1	5.452,57	5.480,00	100,50	5.660,84	5.633,44	103,30	99,52
	1	Venituri din exploatare		2	5.390,75	5.430,00	100,73	5.609,19	5.582,04	103,30	99,52
	a)	subventii, cf. prevederilor legale in vigoare		3	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	b)	transferuri, cf. prevederilor legale in vigoare		4	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	2	Venituri financiare		5	61,82	50,00	80,88	51,65	51,40	103,30	99,52
	3	Venituri extraordinare		6	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
II CHELTUIELI TOTALE (Rd. 5 + Rd. 6 + Rd. 17 + Rd. 18)				7	5.250,39	5.269,10	100,36	5.347,72	5.321,83	101,49	99,52
	1	Cheltuieli de exploatare, din care:		8	5.242,30	5.265,10	100,43	5.343,59	5.317,72	101,49	99,52
	A.	cheltuieli cu bunuri şi servicii		9	1.737,57	1.742,44	100,28	1.799,94	1.791,23	103,30	99,52
	B.	cheltuieli cu impozite, taxe şi vărsăminte asimilate		10	232,81	230,00	98,79	237,59	236,44	103,30	99,52
	C.	cheltuieli cu personalul, din care:		11	2.570,62	2.626,18	102,16	2.617,58	2.604,91	99,67	99,52
	C0	Cheltuieli de natura salariala (Rd.13+Rd.14)		12	1.924,14	1.979,61	102,88	2.044,94	2.035,04	103,30	99,52
	C1	ch. cu salariile		13	1.813,41	1.846,47	101,82	1.907,40	1.898,17	103,30	99,52
	C2	bonusuri		14	110,73	133,14	120,24	137,53	136,87	103,30	99,52
	C3	alte cheltuieli cu personalul, din care:		15	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		cheltuieli cu plăţi compensatorii aferente disponibilizărilor de personal		16	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	C4	cheltuieli aferente contractului de mandat		17	93,88	93,88	100,00	96,98	96,51	103,30	99,52
	C5	cheltuieli cu asigurările şi protecţia socială, fondurile speciale şi alte obligaţii legale		18	453,62	460,47	101,51	475,67	473,36	103,30	99,52
	D.	alte cheltuieli de exploatare		19	701,30	666,48	95,03	688,47	685,14	103,30	99,52

mii lei

INDICATORI									
0	1	2	Nr. rd.	Realizat/ Preliminat an precedent	Propuneri an curent	%	Estimări an	Estimări an	%
				2015	2016	6=5/4	2017	2018	9 = 7/5 10 = 8/7
VII		CHELTUIELI ELIGIBILE DIN FONDURI EUROPENE, din care	37	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	a)	cheltuieli materiale	38	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	b)	cheltuieli cu salariile	39	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	c)	cheltuieli privind prestările de servicii	40	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	d)	cheltuieli cu reclama și publicitate	41	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	e)	alte cheltuieli	42	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
VIII		SURSE DE FINANȚARE A INVESTIȚIILOR, din care:	43	1.130,00	869,00	76,90	917,47	1084,99	105,58 118,26
	1	Alocații de la buget	44	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		alocații bugetare aferente plății angajamentelor din anii anteriori	45	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
IX		CHELTUIELI PENTRU INVESTIȚII	46	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
X		DATE DE FUNDAMENTARE	47						
	1	Nr. de personal prognozat la finele anului	48	50	50	100,00	50	50	100,00 100,00
	2	Nr. mediu de salariați total	49	50	50	100,00	50	50	100,00 100,00
	3	Câștigul mediu lunar pe salariat (lei/persoană) determinat pe baza cheltuielilor de natura salariala *)	50	2.982,78	3.044,12	102,06	3.179,01	3.163,62	104,43 99,52
	4	Câștigul mediu lunar pe salariat (lei/persoană) influențat de bonificațiile și bonusurile în lei și sau natură (Rd. 13/Rd. 49)/12 * 1000	51	3.022,35	3.077,45	101,82	3.179,01	3.163,62	103,30 99,52
	5	Productivitatea muncii în unități valorice pe total personal mediu în prețuri curente (lei/persoană) (Rd. 2/Rd. 48)	52	107,82	108,60	100,73	112,18	111,64	103,30 99,52
	6	Productivitatea muncii în unități fizice pe total persoană mediu (unități fizice/ persoană)	53	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00 0,00
	7	Cheltuieli totale la 1000 lei venituri totale (Rd. 7/Rd. 1) x 1000	54	962,92	961,51	99,85	944,69	944,69	98,25 100,00
	8	Plăți restante, în prețuri curente	55	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00 0,00
	9	Creanțe restante, în prețuri curente	56	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00 0,00



CONDUCĂTORUL UNITĂȚII,

ing. Nistor Stelian

CONDUCĂTORUL COMPARTIMENTULUI FINANCIAR - CONTABIL

ec. Chis Emanuela

Sediul/Adresa: ARAD str.Mihai Viteazul nr.13.

Detalierea indicatorilor economico-financiari prevazuti in bugetul de venituri si cheltuieli

INDICATORI										Prevederi an precedent				Propuneri an curent				%	%	mii lei		
										2015				2016								
										Aprobat		Preliminat / Realizat 2015		Trim I		Trim II		Trim III		An		
										Conform HCLM 108/30.04.2015	Conform Hotararii C.A.											
										4	4a	5		6a		6b		6c		6d	7	8
0	I	2				Nr. Realizat rd. 2014																
I. VENITURI TOTALE (Rd. 2+Rd. 22+Rd. 28)										1	5.432,04	5.450,00	5.452,57	1.052,50	2.390,00	3.880,50	5.480,00	100,50	100,38			
Venituri din exploatare (Rd. 3+Rd. 9+Rd. 13+Rd. 14+Rd. 15),din care:										2	5.353,62	5.380,00	5.390,75	1.037,50	2.365,00	3.842,50	5.430,00	100,73	100,69			
a) din productia vandută (Rd. 4+Rd. 5+Rd. 6+Rd. 7), din care:										3	5.278,30	5.350,00	5.273,68	1.030,00	2.350,00	3.820,00	5.400,00	102,40	99,91			
a1) din vânzarea produselor										4	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
a2) din servicii prestate										5	5.278,30	5.350,00	5.273,68	1.030,00	2.350,00	3.820,00	5.400,00	102,40	99,91			
a3) din redevente si chirii										6	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
a4) alte venituri										7	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
b) din vânzarea mărfurilor										8	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
c) din subventii si transferuri de exploatare aferente cifrei de afaceri nete (Rd. 10+Rd. 11), din care:										9	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
c1) subventii, cf. prevederilor legale în vigoare										10	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
c2) transferuri, cf. prevederilor legale în vigoare										11	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
d) din productia de imobilizări										12	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
e) venituri aferente costului productiei în curs de executie										13	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
alte venituri din exploatare (Rd. 16+Rd. 17+Rd. 20+Rd. 21+Rd. 22), din care:										14	75,32	30,00	117,07	7,50	15,00	22,50	30,00	25,63	155,43			
f1) din amenzi si penalități										15	75,32	30,00	117,07	7,50	15,00	22,50	30,00	25,63	155,43			
f2) din vânzarea activelor si alte operatii de capital (Rd. 18+Rd. 19), din care:										16	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
- active corporale										17	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
- active necorporale										18	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
f3) din subventii pentru investitii										19	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			

INDICATORI

INDICATORI															Nr. rd.	Realizat 2014	2015					2016					
																	Aprobat			Preliminat / Realizat 2015	Trim I	Trim II	Trim III	An			
																	Conform HCLM 108/30.04.2015	Conform Hotararii C.A.									
0	1	2		3a	4	4a	5	6a	6b	6c	6d	7	8														
		f4)	din valorificarea certificatelor CO ₂	20	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00														
		f5)	alte venituri	21	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00														
2		Venituri financiare (Rd. 24+Rd. 25+Rd. 26+Rd. 27+Rd. 28), din care:		22	78,42	70,00	61,82	15,00	25,00	38,00	50,00	80,88	78,83														
		a)	din imobilizări financiare	23	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00														
		b)	din investitii financiare	24	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00														
		c)	din diferente de curs	25	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00														
		d)	din dobânzi	26	78,42	70,00	61,82	15,00	25,00	38,00	50,00	80,88	78,83														
		e)	alte venituri - financiare	27	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00														
3		Venituri extraordinare		28	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00														
II	CHELTUIELI TOTALE (Rd. 30+Rd. 136+Rd. 144)			29	5.120,33	5.209,67	5.250,39	1.186,63	2.634,49	3.951,73	5.269,10	100,36	102,54														
1	Cheltuieli de exploatare (Rd. 31+Rd. 79+Rd. 86+Rd. 120), din care:			30	5.118,00	5.205,67	5.242,30	1.185,63	2.632,49	3.948,73	5.265,10	100,43	102,43														
	A. Cheltuieli cu bunuri si servicii (Rd. 32+Rd. 40+Rd. 46), din care:			31	1.738,52	1.728,44	1.737,57	435,61	871,22	1.306,83	1.742,44	100,28	99,95														
	A1 Cheltuieli privind stocurile (Rd. 33+Rd. 34+Rd. 37+Rd. 38+Rd. 39), din care:			32	461,47	506,00	437,55	131,50	263,00	394,50	526,00	120,21	94,82														
	a) cheltuieli cu materiile prime (MAT CONSUMABILE)			33	145,5	166,00	141,90	41,50	83,00	124,50	166,00	116,98	97,53														
	b) cheltuieli cu materialele consumabile, din care:			34	29,22	40,00	23,65	10,00	20,00	30,00	40,00	169,13	80,94														
	b1) cheltuieli cu piesele de schimb			35	0,00	10,00	0,00	2,50	5,00	7,50	10,00	100,00	100,00														
	b2) cheltuieli cu combustibilii			36	29,22	30,00	23,65	7,50	15,00	22,50	30,00	126,85	80,94														
	c) cheltuieli privind materialele de natura obiectelor de inventar			37	20,52	10,00	33,41	2,50	5,00	7,50	10,00	29,93	162,82														
	d) cheltuieli privind energia si apa			38	266,23	290,00	238,59	77,50	155,00	232,50	310,00	129,93	89,62														
	e) cheltuieli privind mărfurile			39	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00														
	A2 Cheltuieli privind serviciile executate de terti (Rd. 42+Rd. 43+Rd.45), din care:			40	24,89	28,00	47,16	8,50	17,00	25,50	34,00	72,09	189,47														
	a) cheltuieli cu întreținerea si reparatiile			41	13,26	15,00	31,78	5,25	10,50	15,75	21,00	66,08	239,67														
	b) cheltuieli privind chiriele (Rd. 43+Rd. 44) din care:			42	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00														
	b1) - către operatori cu capital integral/majoritar de stat			43	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00														
	b2) - către operatori cu capital privat			44	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00														
	c) prime de asigurare			45	11,63	13,00	15,38	3,25	6,50	9,75	13,00	84,53	132,24														
	A3 Cheltuieli cu alte servicii executate de terti (Rd. 47+Rd. 48+Rd. 50+Rd. 57+Rd. 62+Rd. 67+ Rd. 68+Rd. 69+Rd. 78), din care:			46	1.252,16	1.194,44	1.252,86	295,61	591,22	886,83	1.182,44	94,38	100,06														

[illegible]

INDICATORI

INDICATORI			Nr. rd.	Realizat 2014	2015				2016				7=6d/5	8=5/3a	
					Aprobat			Preliminat / Realizat 2015	Trim I	Trim II	Trim III	An			
					Conform HCLM 108/30.04.2015	Conform Hotararii C.A.	4a								
															4
0	1	2	3	3a	4	4a	5	6a	6b	6c	6d	7	8		
		i5)	75	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		i6)	76	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		i7)	77	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		j)	78	63,66	80,00	80,00	85,68	20,00	40,00	60,00	80,00	93,37	134,59		
		B. Cheltuieli cu impozite, taxe si vârsăminte asimilate (Rd. 80+Rd. 81+Rd. 82+Rd. 83+ Rd. 84+Rd. 85), din care:			79	316,07	210,00	210,00	232,81	57,50	115,00	172,50	230,00	98,79	73,66
		a)	80	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		b)	81	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		c)	82	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		d)	83	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		e)	84	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
	f)	85	316,07	210,00	210,00	232,81	57,50	115,00	172,50	230,00	98,79	73,66			
	C. Cheltuieli cu personalul (Rd. 87+Rd. 100+Rd. 104+Rd. 113)			86	2.438,77	2.608,71	2.608,71	2.570,62	656,52	1.313,03	1.969,54	2.626,18	102,16	105,41	
	C0	Cheltuieli de natura salariala (Rd. 88 + Rd. 92)			87	1.644,47	1.836,56	1.836,56	1.813,41	461,62	923,24	1.384,86	1.846,47	101,82	110,27
	C1	Cheltuieli cu salariile (Rd. 89+Rd. 90+Rd. 91), din care:			88	1.530,94	1.703,42	1.703,42	1.702,68	428,33	856,67	1.285,00	1.713,33	100,63	111,22
		a)	salarii de bază	89	1033,25	1.100,75	1.100,75	1.110,52	303,35	606,70	910,05	1.213,40	109,26	107,48	
		b)	sporuri, prime si alte bonificatii aferente salariului de bază (conform CCM)	90	486,74	586,67	586,67	576,16	120,98	241,97	362,95	483,93	83,99	118,37	
		c)	alte bonificatii (conform CCM)	91	10,95	16,00	16,00	16,00	4,00	8,00	12,00	16,00	100,00	146,12	
	C2	Bonusuri (Rd. 93+Rd. 96+Rd. 97+Rd. 98+ Rd. 99), din care:			92	113,53	133,14	133,14	110,73	33,29	66,57	99,86	133,14	120,24	97,53
		a)	cheltuieli sociale prevăzute la art. 21 din Legea nr. 571/2003 privind Codul fiscal, cu modificările si completările ulterioare, din care:	93	15,83	20,00	20,00	23,74	5,00	10,00	15,00	20,00	84,25	149,97	
		- tichete de cresa, cf. Legii nr. 193/2006, cu modificările ulterioare;	94	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		- tichete cadou pentru cheltuieli sociale potrivit Legii nr. 193/2006, cu modificările ulterioare;	95	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
		b) tichete de masă;	96	97,7	113,14	113,14	86,99	28,29	56,57	84,86	113,14	130,06	89,04		
c)		tichete de vacanță;	97	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
	d)	ch. privind participarea salariatilor la profitul obtinut în anul precedent	98	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
	e)	alte cheltuieli conform CCM.	99	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
	Alte cheltuieli cu personalul (Rd. 101+Rd. 102+Rd. 103), din care:			100	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
	a)	ch. cu plătile compensatorii aferente disponibilizărilor de personal	101	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	

INDICATORI

INDICATORI												
		Nr. rd.	Realizat 2014	2015				2016				
0	1			Aprobat		Preliminat / Realizat 2015	Trim I	Trim II	Trim III	An	7=6d/5	8=5/3a
				Conform HCLM 108/30.04.20 15	Conform Hotararii C.A.							
		3	3a	4	4a	5	6a	6b	6c	6d	7	8
		102	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		103	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	C4	104	314,56	319,10	319,10	303,59	79,78	159,55	239,32	319,24	105,15	96,51
		105	93,89	93,88	93,88	93,88	23,46	46,92	70,38	93,88	100,00	99,99
		106	93,89	93,88	93,88	93,88	23,46	46,92	70,38	93,88	100,00	99,99
		107	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		108	164,36	168,91	168,91	153,40	42,23	84,46	126,68	169,02	110,18	93,33
		109	164,36	168,91	168,91	153,40	42,23	84,46	126,68	169,02	110,18	93,33
		110	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		111	56,31	56,31	56,31	56,31	14,09	28,17	42,26	56,34	100,05	100,00
		112	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	C5	113	479,74	453,05	453,05	453,62	115,12	230,24	345,36	460,47	101,51	94,56
		114	371,74	339,55	339,55	335,81	86,46	172,91	259,37	345,82	102,98	90,33
		115	12,03	10,00	10,00	13,48	2,24	4,48	6,72	8,96	66,47	112,05
		116	95,97	103,50	103,50	104,33	26,42	52,85	79,27	105,69	101,30	108,71
		117	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		118	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		119	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	D. Alte cheltuieli de exploatare	120	624,64	658,52	658,52	701,30	36,00	333,24	499,86	666,48	95,03	112,27
	a)	121	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		122	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		123	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	b)	124	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	c)	125	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	d)	126	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	e)	127	624,64	658,52	658,52	701,30	166,62	333,24	499,86	666,48	95,03	112,27

INDICATORI

INDICATORI															Nr. rd.	Realizat 2014	2015				2016				7=6d/5	8=5/3a
0	1	2	3	3a	Aprobat			Preliminat / Realizat 2015	Trim I	Trim II	Trim III	An														
					Conform HCLM 108/30.04.2015	Conform Hotararii C.A.	4a																			
													4	5	6a	6b	6c	6d								
5	a)	Căştigul mediu lunar pe salariat determinat pe baza cheltuielilor cu salariile (Rd.151 / Rd.153)/12*1000	154	2.551,57	2.839,03	2.839,03	2.837,80	713,88	1.427,78	2.141,67	2.855,55	100,63	111,22													
	b)	Căştigul mediu lunar pe salariat (lei/persoană) determinat pe baza cheltuielilor de natura salariala (Rd.150-rd.93*-rd.98/Rd. 153)/12*1000	155	2.714,40	3.027,60	3.027,60	2.982,78	761,03	1.522,07	2.283,10	3.044,12	102,06	109,89													
	a)	Productivitatea muncii în unităţi valorice pe total personal mediu în preturi curente (lei/persoană) (Rd. 2/Rd. 153)	156	107,07	107,60	107,60	107,82	20,75	47,30	76,85	108,60	100,73	100,69													
	b)	Productivitatea muncii în unităţi fizice pe total personal mediu (unităţi fizice/persoană) W=QPF/Rd.153	157	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00												
6	c1)	Elemente de calcul a productivităţii muncii în unităţi fizice, din care	158	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00												
		- cantitate de produse finite (QPF)	159	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00												
		- pret mediu (p)	160	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00												
		- valoare=QPFxp	161	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00												
7		- pondere în venituri totale de exploatare = Rd. 161/Rd. 2	162	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00												
		Plati restante	163	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00												
8		Creante restante, din care :	164	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00												
		- de la operatorii cu capital integral / majoritar de stat	165	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00												
		- de la operatori cu capital privat	166	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00												
		- de la bugetul de stat	167	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00												
		- de la bugetul local	168	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00												
		- de la alte entitati	169	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00												

Nota: Pozitiile 154 si 155 sunt exprimate in lei

CONDUCĂTORUL UNITĂȚII,

ing. Nistor Stelian

CONDUCĂTORUL COMPARTIMENTULUI FINANCIAR - CONTABIL

ec. Chis Emanuela



CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI ARAD
 Operatorul economic: SC TARGURI OBOARE PIETE SA
 Sediul/Adresa: ARAD str.Mihai Viteazul nr.13.
 Cod unic de înregistrare: RO 8145406

ANEXA Nr. 3

Gradul de realizare a veniturilor totale

Nr. crt.	INDICATORI	Prevederi an 2014		%	Prevederi an precedent 2015		%
		Aprobat	Realizat		Aprobat	Realizat	
0	1	2	3	4	5	6	7
I	Venituri totale (Rd.1+Rd.2+Rd.3) , din care :	5.190,00	5.315,23	102	5.450,00	5.452,57	100
1	Venituri din exploatare	5.100,00	5.232,65	103	5.380,00	5.390,75	100
2	Venituri financiare	90,00	82,58	92	70,00	61,82	88
3	Venituri extraordinare	0,00	0,00	0	0,00	0,00	0

mii lei

CONDUCĂTORUL UNITĂȚII,

ing.Nistor Stelian

CONDUCĂTORUL COMPARTIMENTULUI FINANCIAR -
 CONTABIL

ec.Chis Emanuela



Programul de investiții, dotări și sursele de finanțare

mii lei

		INDICATORI	Data finalizării investiției	An precedent 2015		Valoare		
				Aprobat	Realizat / Preliminat	an curent 2016	an 2017	an 2018
0	1	2	3	4	5	6	7	8
I		SURSE DE FINANȚARE A INVESTIȚIILOR, din care		1.130,00	525,71	874,00	0,00	0,00
	1	Surse proprii, din care:		1.130,00	525,71	874,00		
		a) - amortizare		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		b) - profit		1.130,00	525,71	874,00		
	2	Alocatii de la buget		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	3	Credite bancare, din care:		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		a) - interne		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		b) - externe		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	4	Alte surse, din care:		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		- (denumire sursă)		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		- (denumire sursă)		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
II		CHELTUIELI PENTRU INVESTIȚII, din care:		1.130,00	525,71	874,00		
1		Investiții în curs, din care:		97,38	97,38	0,00	0,00	0,00
		a) pentru bunurile proprietatea privată operatorului economic:		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		b) pentru bunurile de natura domeniului public și statului sau a unității administrativ teritoriale:		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		c) pentru bunurile de natura domeniului privat al statului sau al unității administrativ teritoriale:		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		d) pentru bunurile luate în concesiune, închiriate sau în locație de gestiune, exclusiv cele din domeniul public sau privat al statului sau al unității administrativ teritoriale:		97,38	97,38	0,00	0,00	0,00
	1	Hala Piata Miorita		59,70	59,70	0,00	0,00	0,00
	2	Investitie Piata Catedralei- proiect si avize	proiect sistat	37,68	37,68	0,00	0,00	0,00
2		Investiții noi, din care:		1.130,00	525,71	874,00	0,00	0,00
		a) pentru bunurile proprietatea privată a operatorului economic:		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

		b) pentru bunurile de natura domeniului public al statului sau a unității administrativ teritoriale:		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		c) pentru bunurile de natura domeniului privat al statului sau al unității administrativ teritoriale:		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		d) pentru bunurile luate în concesiune, lichidate sau în locație de gestiune, exclusiv cele din domeniul public sau privat al statului sau al unității administrativ teritoriale:	-	1.130,00	525,71	869,00	0,00	0,00	0,00
	1	Hala Piata Miorita		604,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	2	Instalatie climatizare Hala Piata Catedralei	2015	108,58	108,58	0,00	0,00	0,00	0,00
	3	Copertine umbrire Piata Catedralei	2015	163,24	163,24	0,00	0,00	0,00	0,00
	4	Module acoperire mese Piata Obor	2015	127,92	127,92	0,00	0,00	0,00	0,00
	5	Lucrari de betonare drum acces (in spatele gheretelor) - Piata Obor	2015	65,97	65,97	0,00	0,00	0,00	0,00
	6	Lucrari de reparatii la platoul din Piata Catedralei	2015	60,29	60,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	1	Instalatie climatizare/ventilatie Hala Piata Fortuna	2016	0,00	0,00	130,00	0,00	0,00	0,00
	2	Module acoperire mese Piata Obor	2016	0,00	0,00	130,00	0,00	0,00	0,00
	3	Lucrari de betonare drum acces Piata Obor	2016	0,00	0,00	50,00	0,00	0,00	0,00
	4	Sistem ventilatie Hala Flori Piata Mihai Viteazul	2016	0,00	0,00	40,00	0,00	0,00	0,00
	5	Autoutilitara marca Logan (5 locuri) + remorca	2016	0,00	0,00	50,00	0,00	0,00	0,00
	6	Mese fibra sticla Piata Miorita	2016	0,00	0,00	130,00	0,00	0,00	0,00
	7	Lucrari de reparatii la platoul din Piata Catedralei	2016	0,00	0,00	50,00	0,00	0,00	0,00
	8	Lucrari de reparatii acoperis Hala agroalimentara Piata Aurel Vlaicu	2016	0,00	0,00	80,00	0,00	0,00	0,00
	9	Sistem supraveghere Piata Obor	2016	0,00	0,00	50,00	0,00	0,00	0,00
	10	Inchidere sector III si modificare acoperisuri Piata Mihai Viteazul	2016	0,00	0,00	159,00	0,00	0,00	0,00
3		Investitii efectuate la imobilizările corporale existente (modernizări), din care:		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		a) pentru bunurile proprietatea privată a operatorului economic:		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		b) pentru bunurile de natura domeniului public al statului sau a unității administrativ teritoriale:		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		c) pentru bunurile de natura domeniului privat al statului sau al unității administrativ teritoriale:		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		d) pentru bunurile luate în concesiune, închiriate sau în locație de gestiune, exclusiv cele din domeniul public sau privat al statului sau al unității administrativ teritoriale:		1.130,00	526,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		Hala Piata Miorita		604,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		Instalatie climatizare Hala Piata Catedralei	2015	108,58	108,58	0,00	0,00	0,00	0,00
		Copertine umbrire Piata Catedralei	2015	163,24	163,24	0,00	0,00	0,00	0,00
		Module acoperire mese Piata Obor	2015	127,92	127,92	0,00	0,00	0,00	0,00
		Lucrari de betonare drum acces (in spatele gheretelor) - Piata Obor	2015	65,97	65,97	0,00	0,00	0,00	0,00

	Lucrari de reparatii la platoul din Piata Carturelei	2017	60,29	60,29	0,00	0,00	0,00	0,00
4	Dotări (alte achiziții de imobilizări corporale)		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
5	Rambursări de rate aferente creditelor pentru investiții, din care:		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	a) - interne		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	b) - externe		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

CONDUCĂTORUL UNITĂȚII,

ing. Nistor Stelian



CONDUCĂTORUL COMPARTIMENTULUI
FINANCIAR - CONTABIL
ec. Chis Emanuela

CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI ARAD
Operatorul economic: SC TRAGURI OBOARE PIETEL SA
Sediul/Adresa: ARAD str.Mihai Viteazul nr.13.
Cod unic de înregistrare: RO 8145406

ANEXA Nr. 5

Măsuri de îmbunătățire a rezultatului brut și reducere a arieratelor

Nr. crt.	Măsuri	Termen de realizare	an precedent 2015		an curent 2016		an 2017		an 2018	
			an precedent 2015		an curent 2016		an 2017		an 2018	
			Preliminat / Realizat	Arierate	Influențe (+/-)	Arierate	Influențe (+/-)	Arierate	Influențe (+/-)	Arierate
0	1	2	Rezultat brut (+/-)	Rezultat brut	Rezultat brut	Rezultat brut	Rezultat brut	Rezultat brut	Rezultat brut	Rezultat brut
Pct. I	Măsuri de îmbunătățire a rezultatului brut și reducere a arieratelor		202,18	0	210,90	313,12	0	311,61	0	0
1	Măsura 1.....		X	X						
2	Măsura 2.....		X	X						
3	Alte măsuri		X	X						
4	TOTAL Pct. I		202,18	X	210,9	313,12	X	311,61	X	X
Pct. II	Cauze care diminuează efectul măsurilor prevăzute la Pct. I									
1	Cauza 1.....		X	X						
2	Cauza 2.....		X	X						
3	Alte cauze		X	X						
4	TOTAL Pct. II		X	X						
Pct. III	TOTAL GENERAL Pct. I + Pct. II		202,18	X	210,9	313,12	X	311,61	X	X

CONDUCĂTORUL UNITĂȚII

Ing. Nistor Stelian



CONDUCĂTORUL COMPARTIMENTULUI FINANCIAR - CONTABIL

ec. Chis Emanuela

[Signature]

Lista de investiții pentru anul 2016

Nr.C rt	Denumire obiectiv	Prevederi buget 2016 - surse proprii	Obs.
1	Instalatie climatizare/ventilatie Hala Piata Fortuna	130.000,00	
2	Module de acoperire mese Piata Obor	128.700,00	
3	Lucrari de betonare drum acces Piata Obor	50.000,00	
4	Sistem ventilatie Hala Flori Piata Mihai Viteazul	18.500,00	
5	Autoutilitara marca Logan (5 locuri)+remorca	50.000,00	
6	Mese fibra sticla Piata Miorita	130.000,00	
7	Compartimentari interioare (vestiar) - Hala Piata Catedralei	40.300,00	
8	Lucrari de reparatii acoperis Hala Agroalimentara Piata Aurel Vlaicu	80.000,00	
9	Sistem supraveghere Piata Obor	50.000,00	
10	Inchidere sector III si modificare acoperisuri Piata Mihai Viteazul + proiect	180.500,00	
11	Vitrine frigorifice - 2 buc	11.000,00	
Total		869.000,00	

Presedinte CA,



Director general,

Contabil sef,
ec.Chis Emanuela

H O T Ă R Ă R E A nr. _____
din _____ 2016
privind aprobarea Bugetului de Venituri și Cheltuieli
al SC Târguri Oboare și Piețe SA Arad, pentru anul 2016

Consiliul Local al Municipiului Arad,
Având în vedere:

- inițiativa Primarului Municipiului Arad, exprimată în Expunerea de motive nr. 40238/10.06.2016;
- raportul Direcției Comunicare, Serviciului societăți comerciale monitorizarea serviciilor de utilități publice, înregistrat sub nr. 40239/10.06.2016;
- prevederile art. 6 din Ordonanța Guvernului nr. 26/2013, privind întărirea disciplinei financiare la nivelul unor operatori economici la care statul sau unitățile administrativ-teritoriale sunt acționari unici sau dețin direct ori indirect o participație majoritară, aprobată prin Legea nr. 47/2014, cu modificările și completările ulterioare;
- prevederile Ordonanței Guvernului nr. 11/2016, pentru modificarea și completarea Ordonanței Guvernului nr. 26/2013, privind întărirea disciplinei financiare la nivelul unor operatori economici la care statul sau unitățile administrativ-teritoriale sunt acționari unici sau dețin direct ori indirect o participație majoritară;
- prevederile art. 1 din Ordinul Ministrului Finanțelor Publice nr. 20/2016, privind aprobarea formatului și structurii bugetului de venituri și cheltuieli, precum și a anexelor de fundamentare a acestuia, cu modificările și completările ulterioare;
- prevederile art. 54 din Legea nr. 339/2015, Legea bugetului de stat pe anul 2016;
- proiectul Bugetului de Venituri și Cheltuieli pentru anul 2016, al SC TOP SA Arad, înregistrat la Primăria Municipiului Arad sub nr. 37579/31.05.2016.

În temeiul art. 36 alin. (1), alin. (2) lit. a), d), alin. (3) lit. c), alin. (6) lit. a), pct. 14, alin. (9), art. 45 alin. (2), art. 115 alin. (1) lit. b) din Legea nr. 215/2001 privind administrația publică locală, republicată, cu modificările și completările ulterioare,

H O T Ă R Ă Ș T E

Art.1. Se aprobă Bugetul de Venituri și Cheltuieli pentru anul 2016 al S.C. Târguri Oboare și Piețe S.A. Arad, conform anexei, care face parte integrantă din prezentat hotărâre.

Art.2. Se mandatează reprezentanții Consiliului Local al Municipiului Arad în Adunarea Generală a Acționarilor de la SC Târguri Oboare și Piețe S.A. Arad, să susțină și să aprobe în Adunarea Generală, bugetul de venituri și cheltuieli aprobat prin prezenta hotărâre.

Art.3. Conducerea S.C. Târguri Oboare și Piete S.A. Arad va executa Bugetul de Venituri și Cheltuieli pentru anul 2016 aprobat, cu respectarea strictă a prevederilor Ordonanței de Urgență nr. 26/2012 privind unele măsuri de reducere a cheltuielilor publice și întărirea disciplinei financiare și de modificare și completare a unor acte normative.

PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ

SECRETAR

PRIMARUL MUNICIPIULUI ARAD
nr. 40238 din 10.06.2016

În temeiul prevederilor art. 45 din Legea administrației publice locale, nr. 215/2001, republicată, cu modificările și completările ulterioare și ale Regulamentului de Organizare și Funcționare a Consiliului Local al Municipiului Arad, îmi exprim inițiativa de promovare a proiectului de hotărâre cu următorul obiect *“aprobarea bugetului de venituri și cheltuieli al SC TARGURI OBOARE SI PIETE SA Arad, pentru anul 2016”*, în susținerea căruia formulez următoarea

EXPUNERE DE MOTIVE

În baza următoarelor prevederi :

- art. 6 din O.G. 26/2013, privind întărirea disciplinei financiare la nivelul unor operatori economici la care statul sau unitățile administrativ-teritoriale sunt acționari unici sau detin direct ori indirect o participație majoritară, cu modificările și completările ulterioare;
- art. 54 din Legea nr. 339/2015, Legea bugetului de stat pentru anul 2016;
- Ordinul M.F.P. nr. 20/2016 privind aprobarea formatului și structurii bugetului de venituri și cheltuieli, precum și a anexelor de fundamentare a acestuia,

Având în vedere proiectul de buget de venituri și cheltuieli pentru anul 2016, al SC TARGURI, OBOARE SI PIETE SA Arad, întocmit în baza prevederilor legale mai sus menționate

Propun adoptarea de către Consiliul Local al Municipiului Arad, a unei hotărâri privind aprobarea bugetului de venituri și cheltuieli al SC Targuri, Oboare si Piete SA Arad, pentru anul 2016, în forma comunicată de operatorul economic, anexa la proiectul de hotărâre.

PRIMAR,
ing. Gheorghe Falcă

Primăria Municipiului Arad
Directia comunicare
Serviciul societati comerciale, monitorizarea serviciilor
de utilitati publice
Nr. 40239/10.06.2016

RAPORT al serviciului de specialitate

Având în vedere adresa nr. 37579/31.05.2016 a SC TARGURI, OBOARE SI PIETE SA Arad prin care comunica Proiectul Bugetului de Venituri si Cheltuieli pentru anul 2016, in vederea aprobarii de catre Consiliul Local al Municipiului Arad, s-au constatat urmatoarele :

1. Bugetul de Venituri si Cheltuieli al SC TARGURI, OBOARE SI PIETE SA Arad pentru anul 2016, a fost intocmit in conformitate cu modelul stabilit in anexa nr. 1 a Ordinului M.F.P. nr. 20/2016,

2. Bugetul de Venituri si Cheltuieli al SC TARGURI, OBOARE SI PIETE SA Arad este insotit de Nota de fundamentare si urmatoarele anexe care au stat la baza fundamentarii acestuia :

anexa nr. 2 – Detalierea indicatorilor economico-financiari prevazuti in bugetul de venituri si cheltuieli

anexa nr. 3 – Gradul de realizare a veniturilor totale

anexa nr. 4 – Programul de investitii, dotari si sursele de finantare

anexa nr. 5 – Masuri de imbunatatire a rezultatului brut si reducere a arieratelor

- Nota de fundamentare este insotita de Lista de investitii pentru anul 2016, Raportul comisiei de cenzori privind verificarea proiectului de BVC pe anul 2016, Raportul de control financiar de gestiune a Bugetului de venituri si cheltuieli pentru anul 2016 la SC TOP SA Arad si de catre Acordul Sindicatului din cadrul societatii

3. Sunt indeplinite conditiile pentru majorarea cheltuielilor de natura salariala, in baza prevederilor Legii nr. 339/2015, Legea bugetului de stat pe anul 2016, art. 54 referitor la stabilirea obiectivelor de politica salariala ale regiilor autonome, societatilor si companiilor nationale, ale societatilor comerciale la care statul ori unitatile administrativ-teritoriale au calitatea de actionar unic sau majoritar, sau detin direct ori indirect o participatie majoritara, si anume:

- cheltuielile de natura salariala prevazute in bugetul propus pentru anul 2016, fata de nivelul cheltuielilor cu salariile prevazut in bugetul de venituri si cheltuieli pentru anul 2015, sunt majorate cu 2,88 %, respectiv cu sumele reprezentand cresteri ale sporului de vechime pentru unii dintre angajati si alte drepturi salariale acordate angajatilor in baza contractului colectiv de munca – ajutoare de pensionare echivalentul a doua salarii medii pe unitate pentru fiecare salariat care va iesi la pensie anticipat sau la limita de varsta in anul 2016

Conditii cumulative obligatorii in cazul majorarii cheltuielilor :

- bugetul pentru anul precedent sa fie aprobat de catre consiliul local, cf prevederilor OG nr. 26/2013 (a fost aprobat prin HCLM nr. 108/2015)
- nivelul rezultatului brut, al platilor restante si al cheltuielilor cu slariile sa fie realizat conform bugetului aprobat pentru anul precedent (BVC 2015)

- sursele proprii de finantare a activitatii curente si de investitii repartizate din profitul net, prevazute in bugetul de venituri si cheltuieli pe anul 2016, sa nu fie afectate astfel incat sa conduca la nerealizarea prevederilor/indicatorilor din planurile de administrare/management (conditie prezentata in cadrul Notei de fundamentare in vederea aprobarii BVC pentru anul 2016) .

4. In baza prevederilor O.G. 26/2013, privind intarirea disciplinei financiare la nivelul unor operatori economici la care statul sau unitatile administrativ-teritoriale sunt actionari unici sau detin direct ori indirect o participatie majoritara, cu modificarile si completarile ulterioare, operatorul a depus spre aprobare consiliului local, bugetul de venituri si cheltuieli pentru anul 2016, in vederea aprobarii, dupa consultarea prealabila a organizatiilor sindicale, cu respectarea termenelor legale,

5. Bugetul de Venituri si Cheltuieli al SC TOP SA Arad pentru anul 2016, este avizat de catre Consiliul de administratie, prin Deciziei CA nr. 57/2015

In bazaconsiderentelor expuse mai sus si in conformitate cu art. 6, alin. (3) din OG nr. 26/2013, privind intarirea disciplinei financiare la nivelul unor operatori economici la care statul sau unitatile administrativ-teritoriale sunt actionari unici sau detin direct ori indirect o participatie majoritara, cu modificarile si completarile ulterioare,

PROPUNEM :

Aprobarea Bugetului de Venituri și Cheltuieli al SC TOP SA Arad pentru anul 2016, conform anexei la proiectul de hotarare

**Viceprimar
Titiriga Catalin**

**Director executiv,
Barbura Eliza**

Şef Serviciu,

Neamțiu Corneliu